

Bruxelles, 29 octombrie 2025
(OR. en)

14603/25

FIN 1258

NOTĂ DE ÎNSOȚIRE

Sursă:	DI Piotr SERAFIN, membru al Comisiei Europene
Data primirii:	28 octombrie 2025
Destinatar:	DI Nicolai WAMMEN, Președinte al Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	BUDGET DEC(2025) 21
Subiect:	Propunere de transfer de credite nr. DEC 21/2025 în secțiunea III - Comisie - a bugetului general pentru exercițiul financiar 2025

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul BUDGET DEC(2025) 21.

Anexă: BUDGET DEC(2025) 21



BRUXELLES, 28/10/2025

BUGETUL GENERAL - EXERCITIUL 2025
SECȚIUNEA III – COMISIA TITLURILE: 13 și 30

TRANSFER DE CREDITE NR. **DEC 21/2025**

ORIGINEA CREDITELOR

CAPITOLUL – 1301 Cheltuieli de sprijin administrativ în cadrul clusterului „Securitate și apărare”

POSTUL – 13 01 02 01 Cheltuieli cu funcționarii și agenții temporari care pun în aplicare „Fondul european de apărare” – componenta „Cercetare”	Nedif.	-400 000,00
---	--------	-------------

POSTUL – 13 01 02 02 Personal extern care pune în aplicare „Fondul european de apărare” – componenta „Cercetare”	Nedif.	-175 000,00
--	--------	-------------

CAPITOLUL – 3001 Rezerve pentru cheltuielile administrative

ARTICOLUL – 30 01 01 Rezervă administrativă	Nedif.	-1 936 000,00
---	--------	---------------

DESTINAȚIA CREDITELOR

CAPITOLUL – 1303 Fondul european de apărare (FEA) – Componenta „Cercetare”

ARTICOLUL – 13 03 01 Cercetare în materie de apărare	Angajamente	2 511 000,00
	Plăți	2 511 000,00

I. DIMINUARE

I.1

a) Denumirea rubricii

13 01 02 01 – Cheltuieli cu funcționarii și agenții temporari care pun în aplicare „Fondul european de apărare” – componenta „Cercetare”

b) Cifre la data de 17.10.2025

	Nedif.
1 Creditele exercițiului bugetar (bugetul inițial + bugetul rectificativ)	6 792 659,00
2 Transferuri	0,00
3 Creditele totale ale exercițiului bugetar (1+2)	6 792 659,00
4 Creditele deja utilizate	6 392 659,00
5 Creditele disponibile (3-4)	400 000,00
6 Diminuarea propusă	400 000,00
7 Creditele totale până la sfârșitul exercițiului bugetar (5-6)	0,00
8 Diminuare exprimată ca procent din creditele exercițiului bugetar (6/1)	5,89 %
9 Diminuare a sumei transferurilor menționate la articolul 30 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul financiar, exprimată ca procent din creditele definitive ale exercițiului bugetar	n/a

c) Veniturile provenite din recuperări (reportate din exercițiul anterior)

	Nedif.
1 Creditele disponibile la începutul exercițiului bugetar	0,00
2 Creditele disponibile la data de 17.10.2025	0,00
3 Rata de execuție $[(1-2)/1]$	n/a

d) Justificare detaliată privind diminuarea

Pentru utilizarea deplină a liniei administrative a Fondului european de apărare (FEA) este necesară redistribuirea creditelor disponibile către linia bugetară operațională pentru cercetare aferentă FEA, din care aceste credite vor putea fi utilizate pentru a finanța proiecte din cadrul cererilor de propuneri din 2025. Excedentul de 0,4 milioane EUR este rezultatul unui număr mai mic de recrutări decât se anticipase inițial la începutul anului, precum și al faptului că costurile medii cu personalul utilizate pentru estimările salariale ale personalului care urma să fie recrutat au fost ușor mai mari decât costurile reale.

I. DIMINUARE

I.2

a) Denumirea rubricii

13 01 02 02 Personal extern care pune în aplicare „Fondul european de apărare” – componenta „Cercetare”

b) Cifre la data de 17.10.2025

	Nedif.
1 Creditele exercițiului bugetar (bugetul inițial + bugetul rectificativ)	1 881 399,00
2 Transferuri	0,00
3 Creditele totale ale exercițiului bugetar (1+2)	1 881 399,00
4 Creditele deja utilizate	1 706 399,00
5 Creditele disponibile (3-4)	175 000,00
6 Diminuarea propusă	175 000,00
7 Creditele totale până la sfârșitul exercițiului bugetar (5-6)	0,00
8 Diminuare exprimată ca procent din creditele exercițiului bugetar (6/1)	9,30 %
9 Diminuare a sumei transferurilor menționate la articolul 30 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul financiar, exprimată ca procent din creditele definitive ale exercițiului bugetar	n/a

c) Veniturile provenite din recuperări (reportate din exercițiul anterior)

	Nedif.
1 Creditele disponibile la începutul exercițiului bugetar	0,00
2 Creditele disponibile la data de 17.10.2025	0,00
3 Rata de execuție $[(1-2)/1]$	n/a

d) Justificare detaliată privind diminuarea

Pentru utilizarea deplină a liniei administrative a Fondului european de apărare (FEA) este necesară redistribuirea creditelor disponibile către linia bugetară operațională pentru cercetare aferentă FEA, din care aceste credite vor putea fi utilizate pentru a finanța proiecte din cadrul cererilor de propuneri din 2025. Excedentul de 0,2 milioane EUR este rezultatul unui număr mai mic de recrutări decât se anticipase inițial la începutul anului, precum și al faptului că costurile medii cu personalul utilizate pentru estimările salariale ale personalului care urma să fie recrutat au fost ușor mai mari decât costurile reale.

I. DIMINUARE

I.3

a) Denumirea rubricii

30 01 01 – Rezervă administrativă

b) Cifre la data de 17.10.2025

	Nedif.
1 Creditele exercițiului bugetar (bugetul inițial + bugetul rectificativ)	5 707 288,00
2 Transferuri	-3 771 288,00
3 Creditele totale ale exercițiului bugetar (1+2)	1 936 000,00
4 Creditele deja utilizate	0,00
5 Creditele disponibile (3-4)	1 936 000,00
6 Diminuarea propusă	1 936 000,00
7 Creditele totale până la sfârșitul exercițiului bugetar (5-6)	0,00
8 Diminuare exprimată ca procent din creditele exercițiului bugetar (6/1)	33,92 %
9 Diminuare a sumei transferurilor menționate la articolul 30 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul financiar, exprimată ca procent din creditele definitive ale exercițiului bugetar	n/a

c) Veniturile provenite din recuperări (reportate din exercițiul anterior)

	Nedif.
1 Creditele disponibile la începutul exercițiului bugetar	0,00
2 Creditele disponibile la data de 17.10.2025	0,00
3 Rata de execuție $[(1-2)/1]$	n/a

d) Justificare detaliată privind diminuarea

Întrucât temeiul juridic al Programului privind industria europeană de apărare (EDIP) nu va fi adoptat înainte de sfârșitul anului 2025, creditele din rezervă în valoare de 1,9 milioane EUR de la linia administrativă din 2025 nu vor fi utilizate în acest scop. Aceste credite au fost redistribuite către rezervă de la linia operațională a Fondului european de apărare (FEA) și se propune transferarea lor înapoi la programul-sursă pentru a finanța proiecte din cadrul cererilor de propuneri din 2025.

II. MAJORARE

II.1

a) Denumirea rubricii

13 03 01 - Cercetare în materie de apărare

b) Cifre la data de 17.10.2025

	Angajamente	Plăți
1 Creditele exercițiului bugetar (bugetul inițial + bugetul rectificativ)	392 284 982,00	301 804 982,00
2 Transferuri (inclusiv transferuri în curs de aprobare, respectiv DEC 15/2025)	0,00	-30 666 000,00
3 Creditele totale ale exercițiului bugetar (1+2)	392 284 982,00	271 138 982,00
4 Creditele deja utilizate	30 066 410,19	74 862 227,62
5 Creditele disponibile (3-4)	362 218 571,81	196 276 754,38
6 Majorarea solicitată	2 511 000,00	2 511 000,00
7 Creditele totale până la sfârșitul exercițiului bugetar (5+6)	364 729 571,81	198 787 754,38
8 Majorare exprimată ca procent din creditele exercițiului bugetar (6/1)	0,64 %	0,83 %
9 Majorare a sumei transferurilor menționate la articolul 30 alineatul (1) litera (b) din Regulamentul financiar, exprimată ca procent din creditele definitive ale exercițiului bugetar	n/a	n/a

c) Veniturile provenite din recuperări (reportate din exercitiul anterior)

	Angajamente	Plăți
1 Creditele disponibile la începutul exercițiului bugetar	0,00	0,00
2 Creditele disponibile la data de 17.10.2025	0,00	0,00
3 Rata de execuție [(1-2)/1]	n/a	n/a

d) Justificare detaliată privind majorarea

Majorarea de 2,5 milioane EUR va fi utilizată pentru a finanța proiecte din cadrul cererilor de propuneri din 2025 aferente Fondului european de apărare. S-a propus diminuarea creditelor de plată de la această linie bugetară în cadrul transferului global (DEC 15/2025). Cu toate acestea, creditele de plată suplimentare propuse în cadrul acestui transfer pot fi acum absorbite ca urmare a unei noi activități legate de Ucraina, pentru care se va oferi o prefinanțare încă anul acesta.